

preAmp III

Mini stereo pre-amplifier

User's manual
Brugermanual
Mode d'emploi
Bedienungsanleitung
Bruksanvisning
Käyttöopas
Manual del usuario
Bruksanvisningen

PreAmp III:

1. Power Indicator
2. Bluetooth Indicator
3. OPT Indicator
4. Line In Indicator
5. AUX Indicator
6. Remote Sensor
7. Volume Knob/Input Selector
8. Antenna
9. Line 1 input RCA L/R Input
10. Line 2 input 3,5mm jack
11. Optical Input
12. Pre-out RCA & XLR to Amplifier or Active speakers
13. Subwoofer Output
14. Power inlet
15. On/Off Switch
16. Selector Line In / Phono
17. Standby mode selector
18. Ground screw for Phono
19. Headphone out
20. Trigger out

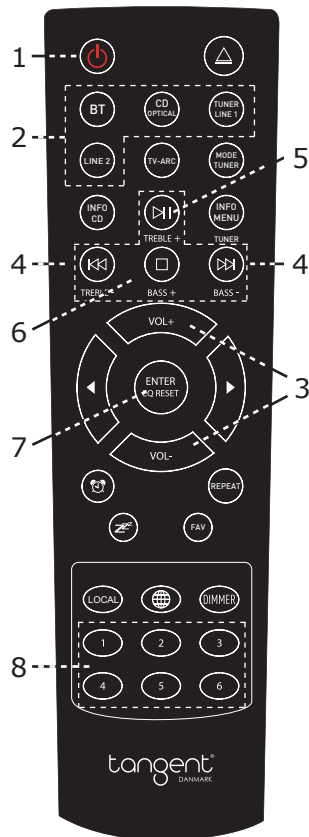
Including in the package:
Remote Control
Instruction Manual



(UK)

Remote control:

1. Off Button
2. Source buttons
(BT-Optical-Line 1-Line 2)
3. Volume +/-
4. Previous/Next
(BT/CD mode)
5. Play/Pause
(BT/CD mode)
6. EQ adjustment
(see guide next page)
7. EQ Reset
(see guide next page)
8. Preset 1-6
(To use with Tuner III or CD III)



Note:

The remote control is a system remote control that can be used for other units, so some of the buttons are not to be used with this unit.

Connect:

1. Connect the power cord to the back of the amplifier then connect it to a wall outlet.
2. Connect your devices to the desired input.
3. Turn the power button to the On position, after two seconds the unit will enter working status and the input indicator will lit up.
4. Press the BT, Optical, LINE 1 or LINE 2 button on the remote or the volume knob to choose the desired audio source.

Control the playback via the remote control by pressing the buttons.

Bluetooth Pairing:

1. Press the Bluetooth on the remote (or push the selector button) to activate the Bluetooth source.
2. Activate Bluetooth on your phone/tablet and start searching for new Bluetooth devices.
3. When your phone/tablet finds the Tangent PreAmp III, choose this unit and begin pairing up.
(You can force the preAmp III into pairing mode, with long press on BT)

Note: The pre amplifier will shut off automatically if the temperature exceeds 85°C, to indicate this the Power indicator will turn orange. The pre amplifier will re-start automatically when the temperature has dropped below 60±10°C.

(UK)

Connect Your Device:

Connect your Active loudspeakers / power amplifier to Left Right RCA & XLR Output.

Connect your subwoofer to SUB out.

Connect a device via its RCA cable to the RCA L/R input. (Line 1 or Line 2)

Make sure you connect the "L" plug to the left input channel and the "R" plug to the right input channel.

Use the optical input by connecting a device using a optical fiber cable to the Optical Input.

Trigger Out

You can use this if your connecting device have trigger input. Then you connecting device will wake up, when you turn on the PreAmp III. (You need a trigger cable with 3.5mm connector)

Note:

Remember to change into the desired source on the amplifier.

If your unit is in auto standby on another input than TV, and you turn on the TV you need to manually change input to TV input!

EQ Setting:

Increase treble: Long press (2-3sec) on Play/Pause increase with 2dB each time. (max.8dB)

Decrease treble: Long press (2-3sec) on Skip backwards decrease with 2dB each time. (max.8dB)

Increase bass: Long press (2-3sec) on Stop increase with 2dB each time. (max.8dB)

Decrease bass: Long press (2-3sec) on Skip forward decrease with 2dB each time. (max.8dB)

Reset EQ: Long press (2-3sec) on Enter will reset the EQ settings.

We recommend that EQ adjustments is done in BT mode and if you have CD III or Tuner III they should be switched OFF during EQ adjustments to prevent interruptions of these, during the adjustment.

Standby Mode:

Standby ON: Only BT input can wake on signal

Standby OFF: All inputs can wake on signal

Note: Power consumption is higher in OFF mode.

OFF mode: 1.4Watt

ON mode: Below 0.5Watt

Indicator Function

Power/Standby indicator

Power: Power on-The product in power off status, then push the power source button on rear panel at "ON" position the LED indicator blinks one time and the startup sound from electric relay in the unit, after about 2 seconds the amplifier will be in working status. Note that the unit will remember the settings from before it was powered off.

Power off:

Push the power source button at "OFF" position, and unit will go into power off status.

Standby:

Press the standby button on the remote control, or push the Volume/selector button, then the unit will go into standby, and the standby LED will be red color. The unit is in standby status.

(When the preAmp goes into auto standby when inactive in 15min, you can wake it up via bluetooth signal)

Power on (from standby mode): Press desired input on the remote control or push the Volume/selector button. And after about 2 seconds the amplifier will be in last time working status before standby.

Bluetooth input indicator

Press to select Bluetooth as your audio source.

Optical input indicator

Press to select input method as optical audio source.

Line 1 input indicator

Press to select input method as wired RCA Line-in. (If you connect a turntable without RIIA, you need to change the switch setting to Phono, to get the correct sensitivity on the input)

Line 2 input indicator

Press to select input method as wired RCA Line-in.

Volume and input switch button

This selector can adjust volume (turn left or right) and also switch the input mode (push)

(For standby push and hold the button)

(UK)

Important Safety Instructions:

To reduce the risk of electrical shock, fire, etc.:

1. Do not place unit near any heat source such as radiators, heat registers, stoves, or other apparatus (including amplifiers) that produce heat.
2. Do not block any ventilation openings of unit.
3. The unit shall not be exposed to dripping or splashing and no objects filled with liquids, such as vases, shall be placed on the unit.
4. Do not place any heavy loads onto the unit, and do not step on it, the load may fall and cause serious injury to the unit.
5. Never unplug your unit by pulling on the power cord. Always grasp the plug firmly and pull straight out from the outlet.
6. Repair or replace all electric service cords that have become frayed or otherwise damaged immediately. Do not use a cord that shows cracks or abrasion damage along its length, the plug, or the connector end.
7. To prevent fire or shock hazard, do not expose unit to rain or moisture.
8. During lightning or raining days, unplug the unit for additional protection during thunderstorms or when the unit is not used for prolonged periods. This will prevent damage to the unit from lightning and power surges.
9. Do not attempt to carry out any service work yourself. By opening or removing the cabinet, you may be exposed to dangerous voltage or other hazards. Any service work should be carried out by qualified technicians.
10. In the interests of safety and to avoid unnecessary energy consumption, never leave the unit switched on while unattended for long periods of time, e.g. overnight, while on holiday or while out of the house. Switch it off and disconnect the mains plug from the mains socket.
11. Clean only with dry cloth
12. Please pay attention to the environmental aspects of battery disposal. Battery must be recycled or disposed of properly. This product must not be disposed together with the domestic waste. This product has to be disposed at an authorized place for recycling of electrical and electronic appliances. By collecting and recycling waste, you help save natural resources, and make sure the product is disposed in an environmental friendly and healthy way.



This symbol on the product or in the instructions means that your electrical and electronic equipment should be disposed at the end of its life separately from your household waste. There are separate collection systems for recycling in the EU. For more information, please contact the local authority or your retailer where you purchased the product.

(UK)

The Bluetooth® word mark and logos are registered trademarks owned by Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks is under license. Other trademarks and trade names are those of their respective owners.

Forforstærker forside/bagside:

1. Standby indikator
2. Bluetooth indikator
3. Optisk indikator
4. Line In indikator
5. AUX indikator
6. Remote sensor
7. Volume Kontrol/Input vælger
8. Antenne
9. Line in RCA L/R
10. AUX in 3.5mm
11. Optisk input
12. Preout RCA / XLR til forstærker eller aktive højttalere
13. Subwoofer output
14. Strøm tilslutning
15. On/Off kontakt
16. Omskifter Line In / Phono
17. Standby mode omskifter
18. Stel skrue til pladespiller
19. Headphone out
20. Trigger out

Inkluderet i pakken:

Fjernbetjening

Strømforsyning

Manual



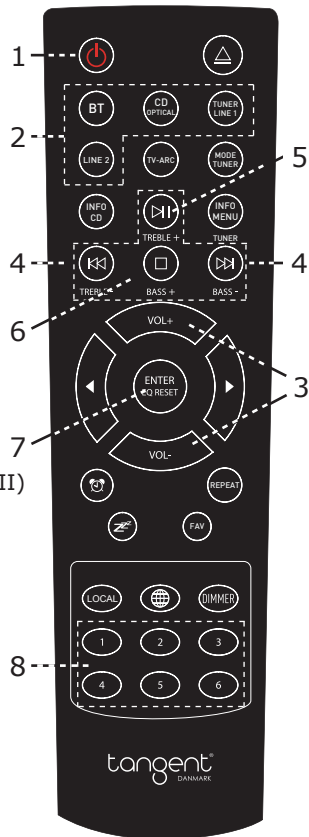
(DK)

Fjernbetjening:

1. Standby knap
2. Kilde knapper
(BT-Optisk-Linje 1-Linje 2)
3. Lydstyrke +/-
4. Forrige/næste
(BT/CD-tilstand)
5. Afspil/pause
(BT/CD-tilstand)
6. Justering af EQ
(se vejledning på næste side)
7. Nulstilling af EQ
(se vejledning på næste side)
8. Forudindstilling 1-6
(Til brug med Tuner III eller CD III)

Bemærk:

Fjernbetjeningen er en system-fjernbetjening, der kan bruges til andre enheder, så nogle af knapperne skal ikke bruges til denne enhed.



Tilslutning:

1. Tilslut strømledningen bag på forstærkeren og til strømnettet.
2. Tilslut din smartphone/tablet eller andet til det ønskede input.
3. Tænd ved at skifte ON/OFF knappen til ON, efter 2 sekunder vil din PreAmp III blive aktiv og input indikatoren vil lyse.
4. Tryk på BT, OPTISK, LINE 1 eller LINE 2 knappen på fjernbetjeningen eller brug volume knappen til at vælge det ønskede input.

Juster volumen på forstærkeren via fjernbetjeningen eller volumen knappen.
(PreAmp III husker det sidste volume trin, ved standby)

Bluetooth Pairing:

1. Vælg Bluetooth input.
2. Aktiver Bluetooth på din smartphone/tablet og søg efter Bluetooth enheder.
3. Når din smartphone/tablet finder Tangent PreAmp III, vælger du denne og de bliver tilsluttet.
(Du kan tvinge PreAmp III til parringstilstand med et langt tryk på BT)

Bemærk: Forstærkeren lukker ned hvis temperaturen overstiger 85°C, Standby LED vil blive orange. Forstærkeren vil genstarte automatisk når temperaturen er faldet til 60±10°C.

(DK)

Tilslutninger

Tilslut dine aktive højttalere eller Forstærker til RCA/XLR output på forforstærkeren.

Du kan tilslutte en aktiv sub via sub out.

Tilslut et produkt med et RCA kabel til Line 1 RCA L/R input.

Husk at tilslutte venstre kanal til Left og højre kanal til Right.

Tilslut din telefon/tablet/MP3 via et AUX kabel til Line 2 input.

For at bruge det optiske input, skal du tilslutte et apparat med et optisk kabel.

Trigger Out

Du kan bruge dette, hvis din tilslutningsenhed har en triggerindgang. Så vil din tilslutningsenhed vågne op, når du tænder for PreAmp III. (Du skal bruge et triggerkabel med 3,5 mm stik)

Note:

Husk at skifte til det ønskede input på forstærkeren.

EQ-indstilling:

Forøg diskant: Langt tryk (2-3sek) på Play/Pause (stigning med 2dB hver gang. (maks. 8 dB))

Formidsk diskant: Langt tryk (2-3sek) på Skip baglæns ned med 2dB hver gang. (maks. 8 dB)

Forøg bas: Langt tryk (2-3sek) på Stop forøgelse med 2dB hver gang. (maks. 8 dB)

Sænk bas: Langt tryk (2-3sek) på skip fremad fald med 2dB hver gang. (maks. 8 dB)

Reset EQ: Langt tryk (2-3sek) på Enter nulstilles EQ-indstillingerne.

Vi anbefaler at EQ-justeringer foretages i BT-tilstand, og hvis du har CD II eller Tuner II, skal de slukke under EQ-justeringer for at forhindre afbrydelser af disse under justeringen.

Standbytilstand:

Standby ON: Kun BT-input kan vække ved signal

Standby OFF: Alle indgange kan vække ved signal

Bemærk: Strømforbruget er højere i OFF-tilstand.

OFF-tilstand: 1,4 watt

ON-tilstand: Under 0,5 watt

(DK)

Funktion

Tænd:

Tænd produktet ved at sætte power knappen på bagside til ON.

LED-indikatoren blinker én gang, og du vil kunne høre et rele klikke. Efter ca 2 sekunder vil forstærkeren være klar.

Bemærk: Enheden ikke vil huske indstillingerne fra før den blev slukket.

Sluk:

Du kan slukke produktet helt ved at sætte power knappen på bagsiden til OFF.

Standby:

Tryk på standby-knappen på fjernbetjeningen, eller tryk på Volume / vælgerknappen, så vil enheden gå i standby og standby-LED bliver rød. Enheden er nu i standby-status.

(Når PreAmp III er i auto standby, (hvis inaktiv i 15min) kan den vågne op igen via bluetooth signal)

Tænd (fra standby): Tryk på standby på fjernbetjeningen eller tryk Volume/Selector button (lang tryk). Efter ca. 2 sekunder forstærkeren vil være klar og husker sidste volume setting mm.

Bluetooth input-indikator

Tryk for at vælge Bluetooth som din lydkilde.

Optisk indgang indikator

Tryk for at vælge input metoden som optisk fiber kabel lydkilde.

Line 1 indgang indikator

Tryk for at vælge input metoden som kablet RCA Line-in.

Line 2 indgang Indikator

Tryk for at vælge input metoden som 3,5 mm lydстик i.

Knappen Lydstyrke og input-kontakt

Denne vælgeren kan justere lydstyrken (drej til venstre eller højre), og også skifte indtastningstilstand (push) (For standby tryk og hold knappen)

(DK)

Vigtige sikkerhedsinstruktioner

1. Placer ikke enheden i nærheden af varmekilder så som radiatorer, varmeapparater, ovne eller andre apparater (inklusiv forstærkere) der udvikler varme.
2. Blokker ikke nogen af ventilationsåbningerne.
3. Apparatet må ikke udsættes for dryp eller sprøjt, og beholdere fyldt med væsker, så som vaser, må ikke placeres på enheden.
4. Placer ikke tunge ting på enheden og træng ikke på den, tingene kan falde ned og forårsage alvorlige skader på enheden.
5. Frakobl aldrig din enhed ved at trække i netledningen. Tag altid godt fast i stikket og træk det ud af stikkontakten.
6. Reparer eller udskift alle elektriske ledninger der er blevet flosset, eller på anden måde er beskadiget. Brug ikke en ledning der har revner eller har slidmærker i isolationen, stikket, etc.
7. For at forhindre mulighed for brand eller stød, må dette apparat ikke udsættes for regn eller fugt.
8. Fjern netstikket i tordenvejr og på regnvejrsdage for at opnå en ekstra beskyttelse, eller hvis apparatet ikke skal anvendes i en længere periode. Dette vil forhindre at apparatet ødelægges ved lynnedslag og overspændinger.
9. Prøv ikke selv på at foretage service på apparatet. Ved fjernelse af kabinettet kan man udsætte sig selv for farlige spændinger eller andre farer. Et hvert serviceeftersyn skal foretages af kvalificerede teknikere.
10. Af hensyn til sikkerheden og unødvendigt energiforbrug, efterlad aldrig enheden tændt, når den ikke er under opsyn i længere perioder, fx om natten, under ferier, eller når man har forladt hjemmet. Sluk for den og tag netstikket ud af stikkontakten.
11. Rengør kun med en tør klud
12. Der skal udvises miljøhensyn ved bortskaffelse af brugte batterier. Batterier skal genanvendes eller bortskaffes korrekt. Dette produkt må ikke bortskaffes sammen med husholdningsaffald. Dette produkt skal afleveres på autoriserede steder for genbrug af elektriske- og elektroniske apparater. Ved at indsamle og genanvende affald hjælper du med til at spare på de naturlige ressourcer, og sikrer at produktet bortskaffes på en miljøvenlig og sundhedsmæssig sikker måde.



Dette symbol på produktet eller i vejledningen betyder, at dit elektriske eller elektroniske udstyr ikke må kasseres sammen med almindeligt husholdningsaffald. Der findes, inden for EU, forskellige opsamlings-systemer til genbrug. For yderligere information, kontakt dine lokale myndigheder eller den forhandler hvor du købte produktet.

(DK)

The Bluetooth® word mark and logos are registered trademarks owned by Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks is under license. Other trademarks and trade names are those of their respective owners.

preAmplificateur :

1. Voyant d'alimentation
2. Voyant Bluetooth
3. Voyant OPT
4. Voyant d'entrée de ligne
5. Voyant Aux
6. Capteur à distance
7. Bouton Volume/Sélecteur d'entrée
8. Antenne
9. RCA G/D
10. Entrée AUX
11. Entrée optique
12. pré-sortie RCA/XLR pour alimenter l'amplificateur ou les haut-parleurs actifs
13. Sortie Caisson
14. Entrée d'alimentation
15. Bouton Marche/Arrêt (On/Off)
16. Sélecteur Line In / Phono
17. Sélecteur de mode veille
18. Vis de cadre pour plateau tournant
19. Sortie casque
20. Trigger out

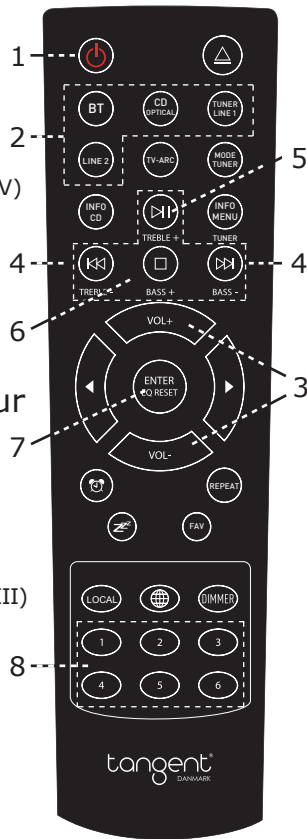
Inclus dans l'emballage :
Télécommande
Mode d'emploi



(F)

Télécommande:

1. Bouton d'arrêt
2. Boutons de source
(BT-Optique-Ligne 1-Ligne 2-TV)
3. Volume +/-
4. Précédent/Suivant
(mode BT/CD)
5. Lecture/Pause
(mode BT/CD)
6. Réglage de l'égaliseur
(voir guide page suivante)
7. Réinitialisation de l'égaliseur
(voir guide page suivante)
8. Préréglage 1-6
(A utiliser avec Tuner III ou CD III)



Branchement:

1. Branchez le câble d'alimentation à l'arrière de l'amplificateur puis branchez-le à une prise murale.
2. Branchez vos appareils sur l'entrée désirée.
3. Mettez le bouton d'alimentation sur la position Marche (On), deux secondes plus tard l'appareil se mettra en marche et le voyant d'entrée s'allumera.
4. Appuyez sur le bouton Bluetooth, OPT, LINE 1 ou Line 2 de la télécommande ou le bouton du volume pour la sélection de la source audio souhaitée.

Contrôlez la lecture avec la télécommande en appuyant sur les boutons.

Connexion Bluetooth:

1. Appuyez sur Bluetooth sur la télécommande (ou poussez le bouton de sélection) pour activer la source Bluetooth.
2. Activez le Bluetooth sur votre téléphone/tablette et commencez à rechercher les nouveaux appareils Bluetooth.
3. Lorsque votre téléphone/tablette trouve Tangent PreAmp III, sélectionnez cet appareil et commencez la connexion.

NB : L'amplificateur s'éteindra automatiquement si la température dépasse 85°C, pour le signaler le voyant d'alimentation deviendra orange. L'amplificateur redémarrera automatiquement lorsque la température descend en dessous de 60±10°C.

(F)

Branchement de votre appareil:

Connectez vos haut-parleurs actifs / votre amplificateur de puissance à la sortie gauche droite RCA et XLR.

Branchez votre caisson de basse à la sortie SUB.

Branchez un lecteur de appareil par son câble RCA à l'entrée RCA G/D.

Veillez à ce que la fiche 'G' (L) soit branchée à l'entrée de gauche de la station et la fiche 'D' (R) à l'entrée de droite de la station.

Branchez votre téléphone/tablette/MP3 par le câble AUX à l'entrée Line 2.

Utilisez l'entrée optique en branchant un appareil muni d'un câble de fibre optique à l'entrée optique.

Trigger Out

Vous pouvez l'utiliser si votre appareil de connexion dispose d'une entrée de déclenchement. Votre appareil de connexion se réveillera alors lorsque vous allumerez le PreAmp III. (Vous avez besoin d'un câble de déclenchement avec un connecteur de 3,5 mm).

NB :

N'oubliez pas de changer la source souhaitée sur l'amplificateur.

Réglage EQ:

Augmenter les aigus: appuyez longuement (2-3 secondes) sur l'augmentation de lecture / pause de 2 dB à chaque fois. (maximum 8 dB)

Diminuer les aigus: un appui long (2-3s) sur le saut vers l'arrière diminue de 2 dB à chaque fois. (maximum 8 dB)

Augmenter les basses: appuyez longuement (2-3s) sur Stop augmenter de 2 dB à chaque fois. (maximum 8 dB)

Diminuer les basses: appuyez longuement (2-3s) sur le saut vers l'avant pour diminuer de 2 dB à chaque fois. (maximum 8 dB)

Réinitialiser l'égaliseur: un appui long (2-3s) sur Entrée réinitialise les paramètres d'égalisation.

Mode veille:

Veille ON: Seule l'entrée BT peut se réveiller au signal
 Standby OFF: toutes les entrées peuvent se réveiller par signal

«Remarque: la consommation d'énergie est plus élevée en mode OFF.

Mode OFF: 1,4 watts

Mode ON: moins de 0,5 watts

(F)

Fonction des voyants:

Voyant Alimentation/Veille

Alimentation : Activation – L'appareil est en mode d'arrêt, alors poussez le bouton de la source d'alimentation sur le panneau arrière sur la position 'MARCHE' (On), le voyant LED clignote une fois et le signal d'activation du relais électrique retentit, 2 secondes plus tard l'amplificateur est activé. N'oubliez pas que l'appareil ne sauvegardera pas les réglages antécédents à l'arrêt précédent.

Désactivation :

Poussez le bouton de source d'alimentation sur la position 'OFF', puis le signal d'arrêt du relais électrique et de l'appareil retentira et l'appareil sera désactivé.

Veille :

Appuyez sur le bouton de veille de la télécommande, ou poussez le bouton Volume/sélection, et l'appareil se mettra en veille, et la LED de veille deviendra rouge. L'appareil est en mode de veille. (Lorsque l'PreAmp III se met automatiquement en veille après 15 min d'inactivité, il vous est possible de le réactiver par signal Bluetooth)

Réactivation (depuis le mode veille): Appuyez sur l'entrée souhaitée sur la télécommande ou appuyez sur le bouton Volume/Sélecteur, et après environ 2 secondes, l'amplificateur reviendra à son dernier état de fonctionnement avant la mise en veille..

Voyant d'entrée Bluetooth

Appuyez pour sélectionner Bluetooth comme source audio.

Voyant d'entrée optique

Appuyez pour sélectionner la source audio filaire à fibre optique comme méthode d'entrée.

Voyant d'entrée LINE 2

Appuyez pour sélectionner l'entrée de ligne de la prise audio 3,5 mm comme méthode.

Voyant d'entrée LINE 1

Appuyez pour sélectionner l'entrée de ligne filaire RCA comme méthode d'entrée.

Bouton volume et d'entrée

Ce sélecteur peut régler le volume (tournez vers la gauche ou la droite) et activer aussi le mode d'entrée (en appuyant) (Pour appuyez et maintenez le bouton veille enfoncé)

Importantes consignes de sécurité:

Pour réduire les risques de chocs électriques, de feu, etc.:

1. Ne placez pas l'appareil à proximité de sources de chaleur telles que des radiateurs, appareils de chauffage, fours ou autre dispositif (y compris les amplificateurs) produisant de la chaleur.
2. Ne bloquez pas les orifices de ventilation de l'appareil.
3. L'appareil ne doit pas être exposé aux égouttements ou aux éclaboussures, et aucun objet rempli de liquides, tels que des vases, ne devra être posé sur l'appareil.
4. Ne placez pas de lourdes charges sur l'appareil, et ne marchez pas dessus, la charge peut tomber et causer de sérieux dommages à l'appareil.
5. Ne débranchez jamais votre appareil en tirant sur le cordon d'alimentation. Tenez toujours fermement la fiche et tirez-la directement de la prise.
6. Réparez ou remplacez immédiatement tous les cordons électriques qui s'effilochent ou sont autrement endommagés. N'utilisez pas un cordon qui présente des fissures ou des abrasions sur sa longueur, à la fiche ou à l'extrémité du raccord.
7. Pour éviter les risques d'incendie ou de chocs électriques, n'exposez pas cet appareil à la pluie ou à l'humidité.
8. Pendant les orages ou les jours de pluie, débranchez l'appareil par précaution supplémentaire pendant les orages, ou lorsque l'appareil n'est pas utilisé pendant de longues périodes. Cela évitera d'endommager l'appareil en raison d'orage ou de surtensions électriques.
9. N'essayez pas de procéder vous-même à l'entretien de l'appareil. En ouvrant ou en démontant le boîtier, vous pouvez vous exposer à une tension dangereuse ou à d'autres dangers. Tous les travaux d'entretien doivent être effectués par des techniciens qualifiés.
10. Par souci de sécurité et pour éviter une consommation inutile d'énergie, ne jamais laisser l'appareil allumé sans surveillance pendant de longues périodes de temps, ex : la nuit, pendant les vacances ou durant les absences. Éteignez-le et débranchez la fiche secteur de la prise.
11. Nettoyez uniquement l'appareil avec un chiffon sec.
12. Merci de penser à l'environnement lorsque vous jetez la batterie. La batterie doit être recyclée et éliminée correctement. Ce produit ne doit pas être jeté avec les ordures ménagères. Ce produit doit être éliminé dans un centre autorisé pour le recyclage des appareils électriques et électroniques. En récoltant et en recyclant les déchets, vous aidez à la préservation des ressources naturelles et vous assurez que le produit est éliminé de manière responsable pour l'environnement.



Ce symbole sur le produit ou le mode d'emploi signifie que votre équipement électrique ou électronique, à la fin de sa vie utile, doit être éliminé séparément des ordures ménagères. Il existe un système de collecte spécifique pour le recyclage dans l'UE. Pour de plus amples informations, veuillez contacter les autorités locales ou le revendeur auprès duquel vous avez acheté ce produit.

The Bluetooth® word mark and logos are registered trademarks owned by Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks is under license. Other trademarks and trade names are those of their respective owners.

VorVerstärker:

1. Betriebsanzeige
2. Bluetooth-Anzeige
3. OPT-Anzeige
4. Line-In-Anzeige
5. AUX-Anzeige
6. Fernbedienungssensor
7. Lautstärkeknoopf/Eingang swahlschalter
8. Antenne
9. Cinch L/R
10. AUX-Eingang
11. Optischer Eingang
12. Pre-out RCA/XLR zu Leistungsverstärker oder aktive Lautsprecher
13. SUB-Ausgang
14. Netzstromversorgung
15. Ein-/Ausschalter
16. Selector Line In / Phono
17. Standby-Moduswahlschalter
18. Erdungsschraube für Plattenspieler
19. Kopfhörerausgang
20. Trigger auslösen

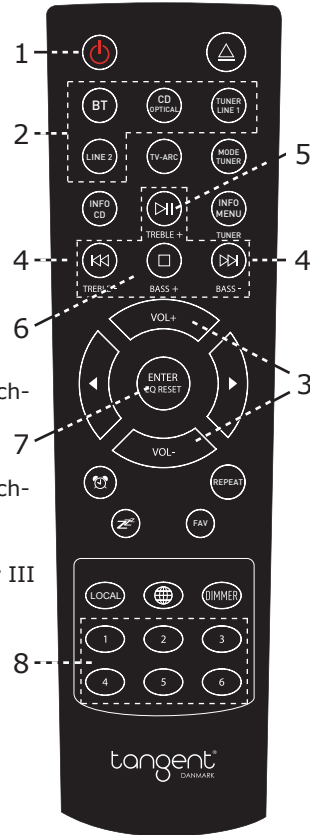
Im Lieferumfang enthalten:
Fernbedienung
Bedienungsanleitung



(D)

Fernbedienung:

1. Aus-Taste
2. Quellen-Tasten
(BT-Optisch-Line 1-Line 2)
3. Lautstärke +/-
4. Zurück/Weiter
(BT/CD-Modus)
5. Wiedergabe/Pause
(BT/CD-Modus)
6. EQ-Einstellung
(siehe Anleitung auf der nächsten Seite)
7. EQ-Rückstellung
(siehe Anleitung auf der nächsten Seite)
8. Voreinstellung 1-6
(Zur Verwendung mit Tuner III oder CD III)



Verbindung:

1. Verbinden Sie das Netzkabel mit der Rückseite des Verstärkers und dann mit einer Netzsteckdose.
2. Schließen Sie Ihre Geräte an den gewünschten Eingang an.
3. Schalten Sie den Netzschalter in die Stellung Ein. Nach zwei Sekunden ist das Gerät funktionsbereit und die Statusanzeige leuchtet auf.
4. Drücken Sie die BT, Opt, LINE 1 oder LINE 2 Taste auf der Fernbedienung oder den Lautstärkeknopf, um die gewünschte Audio-Quelle auszuwählen. Steuern Sie die Wiedergabe über die Fernbedienung durch Drücken der Tasten.

Bluetooth Pairing:

1. Drücken Sie die Bluetooth-Taste auf der Fernbedienung (oder drücken Sie die Auswahltaste), um die Bluetooth-Quelle zu aktivieren.
2. Aktivieren Sie Bluetooth auf Ihrem Handy/Tablet und starten die Suche nach neuen Bluetooth-Geräten.
3. Wenn Ihr Handy/Tablet den Tangent PreAmp III findet, wählen Sie dieses Gerät und beginnen Sie das Pairing.

Hinweis:

Der Verstärker schaltet sich automatisch aus, wenn die Temperatur 85 °C übersteigt. Um dies anzuzeigen, wechselt die Farbe der Betriebsanzeige nach orange. Der Verstärker wird automatisch erneut eingeschaltet, wenn die Temperatur unter 60 ± 10 °C fällt.

Anschließen Ihres Gerätes:

Schließen Sie Ihre Aktivlautsprecher oder Verstärker zwei Ausgänge am Vorverstärker.

Verbinden Sie Ihren Subwoofer mit dem SUB-Ausgang.

Schließen Sie ein Gerät über seine Cinch-Kabel an den Cinch-L/R-Eingang an.

Achten Sie darauf, dass Sie den Stecker „L“ mit dem linken Eingangskanal und den Stecker „R“ mit dem rechten Eingangskanal verbinden.

Verbinden Sie Ihr Handy/Tablet/MP3-Gerät über ein AUX-Kabel mit dem Line 2-Eingang.

Verwenden Sie den optischen Eingang, indem Sie ein Gerät per Lichtleiterkabel mit dem optischen Eingang verbinden.

Trigger-Ausgang

Sie können dies verwenden, wenn Ihr Anschlussgerät einen Triggereingang hat. Dann wird Ihr Anschlussgerät aufgeweckt, wenn Sie den PreAmp III einschalten (Sie benötigen ein Triggerkabel mit 3,5 mm Stecker).

Hinweis:

Denken Sie daran, am Verstärker die gewünschte Quelle auszuwählen.

EQ-Einstellung:

Höhen erhöhen: Langes Drücken (2-3 Sekunden) auf Wiedergabe / Pause erhöhen sich jedes Mal um 2 dB. (max.8dB)

Höhen verringern: Langes Drücken (2-3 Sekunden) auf Rückwärts springen verringert sich jedes Mal um 2 dB. (max.8dB)

Bass erhöhen: Langes Drücken (2-3 Sekunden) auf Stop erhöhen jedes Mal mit 2 dB. (max.8dB)

Bass verringern: Langes Drücken (2-3 Sekunden) auf Vorwärtsspringen verringern jedes Mal um 2 dB. (max.8dB)

EQ zurücksetzen: Durch langes Drücken (2-3 Sekunden) auf die Eingabetaste wird zurückgesetzt die EQ-Einstellungen.

Standby Modus:

Standby EIN:

Nur der BT-Eingang kann beim Signal aufwachen

Standby AUS:

Alle Eingänge können per Signal aktiviert werden

Hinweis: Der Stromverbrauch ist im AUS-Modus höher.

AUS-Modus: 1,4 Watt

EIN-Modus: Unterhalb von 0,5 Watt

(D)

Anzeige-Funktion

Betriebs-/Standby-Anzeige

Betrieb: Einschalten - Wenn das Gerät ausgeschaltet ist, dann drücken Sie die Einschalttaste auf der Rückseite, so dass sie auf „ON“ (EIN) steht. Die LED-Anzeige blinkt einmal und sie hören das Einschaltgeräusch des elektrischen Relais im Gerät. Nach ca. 2 Sekunden ist der Verstärker funktionsbereit. Beachten Sie, dass das Gerät nicht die Einstellungen beibehält, die es vor dem Ausschalten hatte.

Ausschalten:

Stellen Sie die Einschalttaste auf „OFF“ (AUS). Dann hören Sie das Ausschaltgeräusch des elektrischen Relais im Gerät und das Gerät schaltet sich aus.

Standby:

Drücken Sie die Standby-Taste auf der Fernbedienung, oder drücken Sie die Lautstärkeknopf/Auswahlschalter, Dann geht das Gerät in den Status Standby und die Standby-LED leuchtet rot. Das Gerät befindet sich dann im Standby-Status. (Der PreAmp III geht bei Inaktivität nach 15 Minuten automatisch in den Standby. Sie können ihn dann über ein Bluetooth-Signal aufwecken)

Einschalten (aus Standby-Modus): Drücken Sie den gewünschten Eingang auf der Fernbedienung oder drücken Sie die Lautstärke-/Wahltaste, und nach etwa 2 Sekunden wird der Verstärker in den letzten Betriebszustand vor dem Standby-Modus versetzt.

Anzeige für Bluetooth-Eingang

Drücken Sie auf die Bluetooth-Taste, um Bluetooth als Audioquelle auszuwählen.

Anzeige für optischen Eingang

Drücken Sie auf die Taste OPT, um als Eingang eine Audio-Quelle per Lichtleiter auszuwählen.

Anzeige für Line 2-Eingang

Drücken Sie auf die Taste Line 2, um als Eingang einen 3,5-mm-Audioklinkenstecker auszuwählen.

Anzeige für Line-1-Eingang

Drücken Sie auf die Taste LINE 1, um als Eingang ein Cinch-Line-IN-Kabel auszuwählen.

Lautstärke- und Eingangsumschaltknopf

Mit diesem Auswahlschalter können Sie sowohl die Lautstärke einstellen (nach links oder rechts drehen) als auch die Eingangsquelle auswählen (Drücken) (Für Standby drücken und halten Sie die Taste.)

Wichtige Sicherheitshinweise:

Um die Gefahr von elektrischem Schlag, Feuer usw. zu vermeiden:

1. Das Gerät darf nicht in der Nähe von Wärmequellen, wie Radiatoren, Heizkörpern, Herden oder anderen Geräten (inklusive Verstärkern) aufgestellt werden, die Hitze abgeben.
2. Blockieren Sie nicht die Lüftungsöffnungen des Geräts.
3. Das Gerät darf keinen Tropfen oder Spritzern ausgesetzt werden und es dürfen keine flüssigkeitsgefüllten Objekte, wie Vasen, das Gerät gestellt werden.
4. Stellen Sie keine schweren Gegenstände auf das Gerät, und treten Sie nicht darauf. Der Gegenstand könnte herunterfallen und das Gerät beschädigen.
5. Ziehen Sie niemals am Kabel, um den Netzstecker herauszuziehen. Fassen Sie immer am Stecker an und ziehen Sie ihn gerade aus der Netzsteckdose.
6. Reparieren oder ersetzen Sie sofort alle Elektrokabel, die durchgescheuert oder anderweitig beschädigt sind. Verwenden Sie kein Kabel, das Risse oder Abriebschäden entlang seiner Länge, am Stecker oder am Anschlussende aufweist.
7. Zur Vermeidung von Feuer oder elektrischem Schlag setzen Sie dieses Gerät nicht Regen oder Feuchtigkeit aus.
8. Trennen Sie zum zusätzlichen Schutz das Gerät bei Gewitter oder Regentagen vom Stromnetz, oder wenn das Gerät für längere Zeit nicht verwendet wird. Dadurch wird eine Beschädigung des Geräts durch Blitzschlag und Überspannung verhindert.
9. Versuchen Sie nicht, irgendwelche Reparaturarbeiten selbst durchzuführen. Durch Öffnen oder Entfernen des Gehäuses können Sie gefährlichen Spannungen oder anderen Gefahren ausgesetzt sein. Alle Reparaturarbeiten müssen von qualifiziertem Fachpersonal durchgeführt werden.
10. Lassen Sie das Gerät im Interesse der Sicherheit und um unnötigen Energieverbrauch zu vermeiden nie eingeschaltet, wenn es für längere Zeit nicht genutzt wird, z. B. über Nacht, während des Urlaubs oder wenn Sie das Haus verlassen. Schalten Sie es aus und ziehen Sie den Netzstecker aus der Steckdose.
11. Reinigen Sie das Gerät nur mit einem trockenen Tuch.
12. Bitte achten Sie auf die Umweltaspekte der Akkuentorgung. Der Akku muss angemessen recycelt oder entsorgt werden. Dieses Produkt darf nicht mit Haushaltsmüll entsorgt werden. Dieses Produkt muss bei einer autorisierten Stelle für Recycling von Elektro- und Elektronikgeräten entsorgt werden. Durch Sammeln und Recycling von Abfall helfen Sie, natürliche Ressourcen zu sparen und stellen sicher, dass das Produkt umweltfreundlich und sicher entsorgt wird.



Dieses Symbol auf dem Produkt oder in der Anleitung bedeutet, dass Ihre elektrische und elektronische Ausrüstung am Ende Ihrer Verwendung separat vom Haushaltsmüll entsorgt werden muss. In der EU gibt es separate Sammelsysteme für Recycling. Wenden Sie sich für weitere Informationen an die lokale Behörde oder an den Händler, bei dem Sie das Produkt gekauft haben.

The Bluetooth® word mark and logos are registered trademarks owned by Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks is under license. Other trademarks and trade names are those of their respective owners.

Förförstärkare:

1. Strömindikator
2. Bluetoothindikator
3. OPT-indikator
4. Linjeingångsindikator
5. AUX-indikator
6. Fjärrsensor
7. Volymknapp/ingångsväljare
8. Antenn
9. RCA V/H
10. AUX In
11. Optisk ingång
12. Pre-out RCA/XLR til förstärkare eller aktiva högtalare
13. SUB ut
14. Strömingång
15. Strömbrytare
16. Selector Line In / Phono
17. Standby-lägesväljare
18. Jordskruv för skivspelare
19. Hörlursutgång
20. Trigger ut

Inkluderat i paketet:

Fjärrkontroll

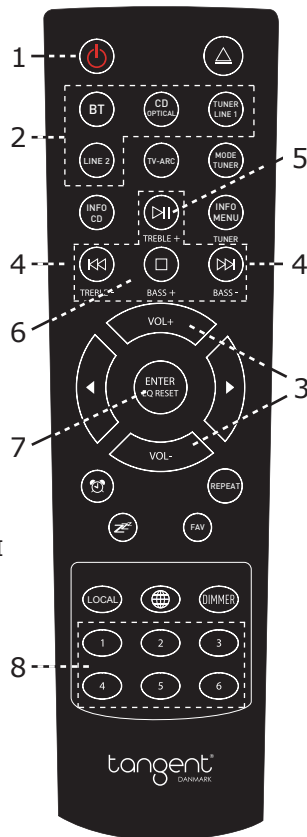
Instruktionsbok



(S)

Fjärrkontroll:

1. Av-knapp
2. Källknappar
(BT-Optisk-Linje 1-Linje 2)
3. Volym +/-
4. Föregående/Nästa
(BT/CD-läge)
5. Spela upp/pausa
(BT/CD-läge)
6. EQ-justering
(se guide nästa sida)
7. EQ-återställning
(se guide nästa sida)
8. Förinställning 1-6
(För användning med Tuner III
eller CD III)



Anslut:

1. Anslut nätsladden på förstärkarens baksida och till ett vägguttag.
2. Anslut dina enheter till önskad ingång.
3. Sätt På strömbrytarknappen så går den i arbetsläge och ingångsindikatorn tänds.
4. Tryck på knappen Bluetooth, OPT, LINE 1 eller LINE 2 på fjärrkontrollen eller volymknappen för att välja önskad ljudkälla.

Kontrollera uppspelningen med fjärrkontrollen genom att trycka på knapparna.

Bluetooth-hopkoppling:

1. Tryck på Bluetooth på fjärrkontrollen (eller tryck på valknappen) för att aktivera Bluetooth-källan.
2. Aktivera Bluetooth på din telefon/surfplatta och börja söka efter nya Bluetooth-enheter.
3. När din telefon/surfplatta hittar Tangent PreAmplifier III, välj denna enhet och starta hopkopplingen.

OBS: Förstärkaren stängs av automatiskt om temperaturen går över 85°C. För att indikera detta blir strömindikatorn orange. Förstärkaren startar automatiskt om när temperaturen sjunkit under 60±10°C.

Anslut din enhet:

Anslut dina aktiva högtalare högtalare eller effektförstärkare till utgången (RCA/XLR).

Anslut din subwoofer till SUB-ut.

Anslut en enhet via dess RCA-kabel till ingången RCA V/H.

Se till att du kopplar kontakten "V" till vänster ingångskanal och kontakten "H" till höger ingångskanal.

Anslut din telefon/surfplatta/MP3 via en AUX-kabel till Line 2-ingången.

Använd den optiska ingången genom att ansluta en enhet som har optisk fiberkabel i den optiska ingången.

Trigger ut

Du kan använda detta om din anslutningssapparat har en triggeringång. Då kommer din anslutningsenhet att vakna när du slår på PreAmp III. (Du behöver en triggerkabel med 3,5 mm-kontakt)

OBS:

Kon ihåg att byta till önskad källa på förstärkaren.

EQ-inställning:

Öka diskant: Lång tryckning (2-3sek) på Play / Pause öka med 2dB varje gång. (max 8 dB)

Minska diskant: Lång tryckning (2-3sek) på Hoppa bakåt minskar med 2dB varje gång. (max 8 dB)

Öka basen: Lång tryckning (2-3sek) på Stop öka med 2dB varje gång. (max 8 dB)

Minska basen: Lång tryckning (2-3sek) på Skip framåt minskning med 2dB varje gång. (max 8 dB)

Återställ EQ: Långt tryck (2-3sek) på Enter återställs EQ-inställningarna.

Vi rekommenderar att EQ-justeringar görs i BT-läge och om du har CD III eller Tuner III ska de stängas av under EQ-justeringar för att förhindra avbrott av dessa under justeringen.

Standbyläge:

Standby ON: Endast BT-ingången kan vakna vid signalen

Standby OFF: Alla ingångar kan vakna av signal

'Obs! Strömförbrukningen är högre i OFF-läge.

AV-läge: 1,4 watt

PÅ-läge: Under 0,5 watt

Indikatorfunktion

Ström-/standbyindikator

Ström: Ström på-Produkten är i strömlöst läge. Tryck då på strömbrytaren på bakre panelen till "PÅ". LED-indikatorn blinkar en gång och reläets startljud hörs från enheten. Efter ca. 2 sekunder går förstärkaren att använda. Notera att enheten inte kommer ihåg några inställningar från innan den stängdes av.

Avstängd:

Tryck strömbrytarknappen till "AV" så att du hör avstängningsljudet från reläet och enheten går i strömlöst läge.

Standby:

Tryck på standbyknappen på fjärrkontrollen, eller tryck på volym-/valknappen, så går enheten i standbyläge och standbyindikatorn lyser rött. Enheten är i standbyläge.

(När PreAmp III går i automatiskt standbyläge efter 15 minuters inaktivitet kan du väcka den med en bluetoothsignal)

Starta (från standbyläge): Tryck på önskad ingång på fjärrkontrollen eller tryck på volym-/väljarknappen och efter ca 2 sekunder kommer förstärkaren att vara i det sista arbetsläget före standby.

Indikator för bluetoothingång

Tryck för att välja bluetooth som din ljudkälla.

Indikator för optisk ingång

Tryck för att välja ljudkälla med optisk fiber som önskad inmatningsmetod.

Indikator för Line 2 ingång

Tryck för att välja 3,5 mm ljudingångskontakt som inmatningsmetod.

Indikator för Line 1 ingång

Tryck för att välja RCA-linjeingång som inmatningsmetod.

Volym och ingångsvalknapp

Denna knapp kan anpassa volymen (vrid vänster eller höger) och också byta inmatningsläge (tryck) (För standby, tryck och håll in knappen)

(S)

Viktiga säkerhetsinstruktioner:

För att minska risken för elektriska stötar, brand, etc.:

1. Placera inte enheten nära värmekällor såsom element, värmeutsläpp, spisar eller andra apparater (inklusive förstärkare) som alstrar värme.
2. Blockera inte ventilationsöppningarna på enheten.
3. Enheten får inte utsättas för dropp eller stänk och inga föremål fyllda med vätska, som vaser, får placeras på enheten.
4. Placera inte tung belastning på enheten, och kliv inte på den, belastningen kan falla och orsaka allvarlig skada på enheten.
5. Koppla aldrig ur din enhet genom att dra i nätsladden. Håll alltid ordentligt i kontakten och dra rakt ut från uttaget.
6. Reparera eller byt ut alla elsladdar som blivit nötta eller skadade på annat sätt omedelbart. Använd inte en sladd som uppvisar sprickor eller slitskador längs dess längd, kontakten eller kontaktänden.
7. För att förhindra brand eller elektriska stötar utsätt inte denna enhet för regn eller fukt.
8. Vid åskväder eller regniga dagar, koppla från enheten för extra skydd under åskväder eller när enheten inte används under längre perioder. Detta förhindrar skador på enheten från blixtar och överspänningar.
9. Försök inte att utföra något servicearbete själv. Genom att öppna eller ta bort höljet kan du utsättas för farlig spänning eller andra risker. Allt servicearbete ska utföras av kvalificerade tekniker.
10. Av säkerhetsskäl och för att undvika onödig energiförbrukning, lämna aldrig enheten påslagen oövakad under långa perioder, t.ex. över natten, när du är på semester eller när du är ute ur huset. Stäng av den och dra ur stickkontakten ur vägguttaget.
11. Rengör endast med torr trasa.
12. Observera miljöaspekterna vid kassering av batterier. Batterier måste återvinnas eller kasseras på rätt sätt. Denna produkt får inte kastas tillsammans med hushållsavfall. Denna produkt måste kasseras på en behörig plats för återvinning av elektriskt och elektroniskt avfall. Genom att samla in och återvinna avfall hjälper du till att spara naturens resurser och se till att produkten kasseras på ett miljövänligt och hälsosamt sätt.



Denna symbol på produkten eller i instruktionerna betyder att elektrisk eller elektronisk utrustning vid slutet av sin livslängd ska kasseras separat från hushållsavfall. Det finns separata insamlingssystem för återvinning inom EU. För mer information, kontakta lokala myndigheter eller den återförsäljare du köpte produkten av.

The Bluetooth® word mark and logos are registered trademarks owned by Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks is under license. Other trademarks and trade names are those of their respective owners.

Vahvistin:

1. Virran merkkivalo
2. Bluetooth-merkkivalo
3. OPT-merkkivalo
4. Line In -merkkivalo
5. AUX-merkkivalo
6. Kaukosäätimen tunnistin
7. Äänenvoimakkuus/tulon valinta
8. Antenni
9. RCA V/O
10. AUX In
11. Optical-liitin
12. esivahvistimen RCA/XLR tehovahvistimeen tai aktiivikaiuttimiin
13. Sub Out
14. Virtaliitin
15. ON/OFF-kytkin
16. Valintalinja sisään / Phono
17. Valmiustilan valitsin
18. Maadoitusruuvi levysoittimen
19. Kuulokeliitäntä
20. Laukaisin pois

Pakkauksen sisältö:

Kaukosäädin

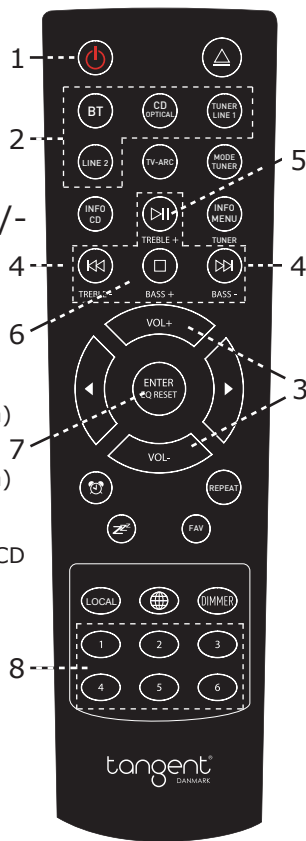
Käyttöohje



(FIN)

Kaukosäädin:

1. Off-painike
2. Lähdepainikkeet
(BT-Optical-Line 1-Line 2)
3. Äänenvoimakkuus +/-
4. Edellinen/seuraava
(BT/CD-tila)
5. Toisto/tauko
(BT/CD-tila)
6. EQ-säätö
(katso opas seuraavalla sivulla)
7. EQ Reset
(katso opas seuraavalla sivulla)
8. Esiasetus 1-6
(käytettäväksi Tuner III:n tai CD
III:n kanssa)



Liitäntä:

1. Liitä verkkojohto vahvistimen takaosassa olevaan liittimeen.
2. Kytke haluamasi laitteet niille tarkoitettuihin liittimiin.
3. Käännä virtapainike On-asentoon. Laite alkaa toimia kahden sekunnin kuluttua ja virtavallo syttyy.
4. Paina kaukosäätimestä Bluetooth, OPT, LINE 1 tai LINE 2 tai äänenvoimakkuuspainiketta ja valitse haluamasi audiolähde.

Ohjaa toistoa kaukosäätimen painikkeista.

Bluetooth-yhteys:

1. Paina kaukosäätimestä Bluetooth-painiketta (tai paina valitsinpainiketta) aktivoitaksesi Bluetooth-lähteen.
2. Aktivoi Bluetooth puhelimesta tai tabletista ja käynnistä uuden Bluetooth-laitteen haku.
3. Kun puhelin/tabletti löytää Tangent PreAmp III, valitse se yhdistämisen aloittamiseksi.

Huomaa: Vahvistin sammuu automaattisesti, jos lämpötila yltää 85 °C, jolloin virtavallo muuttuu oranssiksi. Vahvistin käynnistyy automaattisesti uudelleen, kun lämpötila on laskenut alle 60 ±10 °C.

(FIN)

Oman laitteen yhdistäminen:

Kovalevy aktivoituu tai siirretään eteenpäin esivahvistimessa.

Kytke alibassokaiutin SUB-liittimeen.

Kytke laite RCA-kaapelilla RCA L/R -tu-
loon.

Varmista, että liität "L"-pistokkeen vasem-
paan tulokanavaan ja "R"-pistokkeen
oikeaan tulokanavaan.

Kytke puhelin/tabletti/MP3 AUX-kaapelilla
LINE 2-liittimeen.

Käytä optista liitintä kytkiessäsi laitteen
valokuitukaapelilla Opt-liittimeen.

Laukaisin ulos

Voit käyttää tätä, jos liitäntälaitteessasi
on liipaisintulo. Silloin liitäntälaitteesi
herää, kun kytket PreAmp III:n päälle.
(Tarvitset 3,5 mm:n pistokkeella varuste-
tun liipaisukaapelin).

Huomaa:

Muista vaihtaa haluamaasi lähteeseen
vahvistimella.

EQ-asetus:

Lisää diskanttia: Pitkä painallus (2-3 sekuntia) toisto /
tauko -kohdassa kasvaa 2dB:lla joka kerta. (enintään
8 dB)

Pienennä diskanttia: Painakaa pitkään (2-3 sekuntia)
Ohita taaksepäin -toiminnolla 2dB kerrallaan. (en-
intään 8 dB)

Lisää bassoa: Pysäytä lisäys pitkään (2-3 s) 2 dB:llä
joka kerta. (enintään 8 dB)

Pienennä bassoa: Painakaa pitkään (2-3 sekuntia) hy-
pätä eteenpäin 2 dB:llä joka kerta. (enintään 8 dB)

Nollaa taajuuskorjain: Pitkä painallus (2-3 s) Enter-
painikkeessa nollautuu taajuuskorjaimen asetuksista.

Suosittelemme, että EQ-säätö tehdään BT-tilassa ja jos sinulla on
CD III tai Tuner III, ne on kytkettävä pois päältä EQ-säätöjen ai-
kana, jotta näiden säätöjen keskeytykset estetään.

Valmiustila:

Valmiustila PÄÄLLÄ: Vain BT-tulo voi herätä signaalista
Valmiustila POIS: Kaikki tulot voivat herätä signaalilla
'Huomaa: Virrankulutus on suurempi OFF-tilassa.

OFF-tila: 1,4 wattia

ON-tila: alle 0,5 wattia

(FIN)

Merkkivalon toiminta

Virta-/valmiustilavallo

Virta: Virran kytkeminen päälle - Jos tuotteesta on virta pois päältä, paina takapaneelin virtapainike ON-asentoon. Merkkivalo välähtää kerran, ja laitteesta kuuluu käynnistysääni. Noin 2 sekunnin kuluttua vahvistin on käyttövalmis. Huomaa, että laite ei muista edellisen sammutuksen aikaisia asetuksia.

Virran sammuttaminen:

Työnnä virtapainike OFF-asentoon. Kuulet sulkemisäänen ja laitteen virta sammuu.

Valmiustila:

Paina valmiustilapainiketta kaukosäätimestä tai paina äänenvoimakkuuden valintaa. Laite siirtyy valmiustilaan, ja punainen merkkivalo syttyy. Laite on valmiustilassa.

(Kun PreAmp III siirtyy automaattiseen valmiustilaan ollessaan käyttämättä 30 minuuttia, voit herättää sen Bluetooth-signaalilla)

Käynnistäminen (valmiustilasta): Paina valmiustilan painiketta kaukosäätimestä tai paina äänenvoimakkuuspainiketta. Laite siirtyy valmiustilaan 2 sekunnin kuluttua.

Bluetooth-merkkivalo

Valitse painamalla Bluetooth radiolähteeksi.

Opt-merkkivalo

Valitse painamalla syötöksi valokuitu-audiolähde.

Line 2 merkkivalo

Valitse painamalla tavaksi 3,5 mm:n audio jack line in -valinta.

Line 1 merkkivalo

Valitse painamalla tavaksi RCA Line-in -valinta.

Äänenvoimakkus ja tulokytkimen painike

Tämä valitsin voi säätää äänenvoimakkuutta (käännä vasemmalle tai oikealle) ja myös vaihtaa tulotilan (push)

(Valmiustila = paina ja pidä painiketta)

(FIN)

Tärkeitä turvaohjeita:

Vähennä sähköiskun, tulipalon yms. vaaraa:

1. Älä aseta laitetta lämmönlähteiden kuten pattereiden, lämmittimien, liesien tai muiden laitteiden (kuten vahvistimien) lähelle.
2. Laitteen ilmankiertoaukkoja ei saa tukkia.
3. Laitteelle ei saa kaataa tai roiskuttaa mitään nesteitä, eikä sen päälle saa sijoittaa nestettä sisältäviä esineitä kuten maljakoita.
4. Älä aseta raskaita esineitä laitteen päälle, sillä se voi vaurioittaa laitetta merkittävästi.
5. Verkkojohtoa ei irrottaa pistorasiasta kaapelista vetämällä. Tartu aina pistotulppaan napakasti ja vedä se irti pistorasiasta.
6. Korjaa tai vaihda vaurioituneet tai rispaantuneet virtajohtodot välittömästi. Älä käytä virtajohtoa, jossa on merkkejä hankauksesta koko matkalta, pistotulpan kohdalta tai liitinpäässä.
7. Tulipalon tai sähköiskun välttämiseksi laitetta ei saa altistaa sateelle tai kosteudelle.
8. Suosittelemme käyttämään ukkossuojattua pistorasiaa sateella ja ukkosella ja aina, kun laite on pidempään käyttämättä. Näin estät ukkosen aiheuttamien virtapiikkien laitteelle aiheuttamat vauriot.
9. Älä yritä korjata laitetta itse. Kotelon avaaminen altistaa korkealle jännitteelle ja voi aiheuttaa muita vaaratilanteita. Kaikki korjaustyöt on annettava osaavan korjaamin tehtäviksi.
10. Turvallisuuden vuoksi ja tarpeettoman sähkönkulutuksen estämiseksi ei laitetta koskaan saa jättää päälle pitkäksi aikaa valvomatta esim. yöksi, loman ajaksi tai kun olet poissa kotoa. Sammuta laite ja irrota verkkojohto pistorasiasta.
11. Puhdista vain kuivalla liinalla.
12. Huomioi ympäristö akkua hävitettäessä. Akku pitää kierrättää tai hävittää oikein. Tätä tuotetta ei saa hävittää talousjätteen mukana. Tuote pitää hävittää toimittamalla se sähkö- ja elektroniikkalaitteiden kierrätyspisteeseen. Keräämällä ja kierrättämällä jätteet voit auttaa säästämään luonnonvaroja sekä varmistamaan, että tuote hävitetään ympäristöystävällisellä ja terveellisellä tavalla.



Tämä merkki tuotteessa tai ohjeissa osoittaa, että sähkö- tai elektroniikkatuote tulee sen käyttöään lopuksi hävittää erillään talousjätteestä. EU:ssa on käytössä erilliset keräysjärjestelmät kierrätystä varten. Saat lisätietoja ottamalla yhteyttä paikallisiin viranomaisiin tai tuotteen myyneeseen jälleenmyyjään.

The Bluetooth® word mark and logos are registered trademarks owned by Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks is under license. Other trademarks and trade names are those of their respective owners.

(FIN)

preAmplificador:

1. Indicador de energía
2. Indicador Bluetooth
3. Indicador OPT
4. Indicador de entrada de línea
5. Indicador AUX
6. Sensor remoto
7. Selector de volumen/Selector de entrada
8. Antena
9. RCA L/R
10. Entrada AUX
11. Entrada óptica
12. RCA/XLR preamplificador para amplificador de potencia o altavoces activos
13. Salida SUB
14. Entrada de energía
15. Interruptor On/Off
16. Selector Line In / Phono
17. Selector de modo de espera
18. Tornillo de tierra para tocadiscos
19. Salida de auriculares
20. Disparador de salida

En el embalaje se incluye:

Mando a distancia

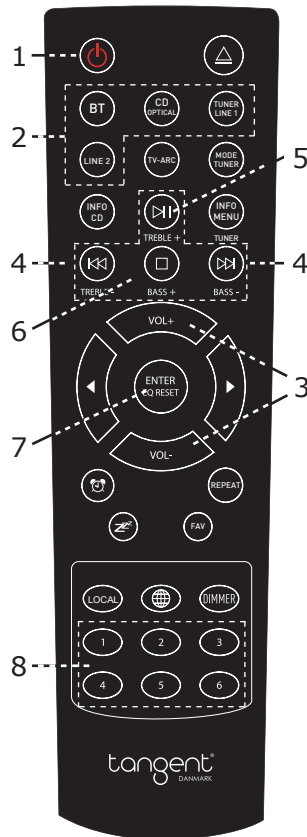
Manual de instrucciones



(ES)

Mando a distancia:

1. Botón de apagado
2. Botones de la fuente
(BT-Optical-Line 1, Line 2)
3. Volumen +/-
4. Anterior/Siguiente
(modo BT/CD)
5. Reproducir/Pausa
(modo BT/CD)
6. Ajuste del ecualizador
(consulte la guía en la página siguiente)
7. Restablecimiento del ecualizador
(consulte la guía en la página siguiente)
8. Preajuste 1-6
(para usar con sintonizador III o CD III)



Conexión:

1. Conecte el cable de alimentación a la parte posterior del amplificador y después conéctelo a una toma de pared.
2. Conecte sus dispositivos a la entrada que desee.
3. Ponga el botón de encendido en la posición On. Dos segundos después, la unidad entrará en estado de funcionamiento y el indicador de entrada se iluminará.
4. Pulse el botón Bluetooth, OPT, LINE 1 o LINE 2 en el mando a distancia o el selector de volumen para elegir el origen de audio que desee.
3. Controle la reproducción mediante el mando a distancia pulsando los botones.

Sincronización con Bluetooth:

1. Pulse la tecla Bluetooth en el mando (o pulse el botón selector) para activar el origen de Bluetooth.
2. Active el Bluetooth en su teléfono/tableta y empiece a buscar nuevos dispositivos Bluetooth.
3. Cuando su teléfono/tableta encuentre Tangent PreAmp III, elija esta unidad y comience la sincronización.

Nota: El amplificador se apagará automáticamente si la temperatura supera los 85 °C. Para indicarlo, el indicador de energía se iluminará en naranja. El amplificador se reiniciará automáticamente cuando la temperatura caiga por debajo de los 60±10 °C.

(ES)

Conexión del dispositivo:

Conecte sus altavoces activos o amplificador de potencia para que salgan en el preamplificador.

Conecte el subwoofer a la salida SUB.

Conecte un dispositivo mediante su cable RCA a la entrada RCA L/R.

Asegúrese de conectar la clavija "L" al canal de entrada izquierdo y la clavija "R" al canal de entrada derecho.

Conecte su teléfono/tableta/MP3 con un cable AUX a la entrada LINE 2.

Utilice la entrada óptica conectando un dispositivo con un cable de fibra óptica a la entrada óptica.

Salida de disparo

Puede utilizarla si su dispositivo de conexión dispone de una entrada de trigger. El dispositivo de conexión se activará cuando encienda el PreAmp III (necesitará un cable de activación con conector de 3,5 mm).

Nota:

Recuerde cambiar al origen que desee en el amplificador.

Configuración de EQ:

Aumente los agudos: Mantenga presionado (2-3 segundos) en Reproducir / Pausar y aumente 2dB cada vez. (máximo 8dB)

Disminuir los agudos: Mantenga presionado (2-3 segundos) en Saltar hacia atrás y disminuya 2dB cada vez. (máximo 8dB)

Aumentar los graves: Mantenga presionado (2-3 segundos) el aumento de parada con 2 dB cada vez. (máximo 8dB)

Disminuir los graves: Mantenga presionado (2-3 segundos) en Saltar hacia adelante disminuya con 2dB cada vez. (máximo 8dB)

Reset EQ: Pulsación larga (2-3 segundos) en Enter se reiniciará los ajustes de EQ.

Recomendamos que los ajustes de EQ se realicen en el modo BT y si tiene CD III o Tuner III, estos deben apagarse durante los ajustes de EQ para evitar interrupciones de estos, durante el ajuste.

Modo de espera:

Standby ON: solo la entrada BT puede activarse con la señal
Standby OFF: todas las entradas pueden activarse mediante señal

Nota:

el consumo de energía es mayor en el modo APAGADO.

Modo APAGADO: 1,4 vatios

Modo ENCENDIDO: por debajo de 0,5 vatios

(ES)

Función de indicador

Indicador de nivel de energía/espera

Energía: Encendido: El producto está en estado de apagado. A continuación, ponga el botón de origen de energía del panel trasero en la posición "ON". El indicador LED parpadeará una vez y se oirá el sonido de arranque de relé eléctrico de la unidad. Tras unos 2 segundos, el amplificador estará en modo de funcionamiento. Tenga en cuenta que la unidad no recordará los ajustes de antes de apagarse.

Apagado:

Ponga el botón de origen de energía en posición "OFF" y oirá el sonido de cierre del relé eléctrico. La unidad pasará a estado apagado.

Espera:

Pulse el botón de espera en el mando a distancia (Standby) o pulse el botón de selector/volumen. A continuación, la unidad pasará a modo espera y el LED se iluminará en color rojo. La unidad entra en estado de espera. (Cuando PreAmp III entre en espera automática al permanecer inactivo 15 minutos, podrá reactivarlo mediante una señal Bluetooth.)

Encendido (desde el modo de espera): Pulse la entrada deseada en el mando a distancia o pulse el botón de volumen/selector y, transcurridos 2 segundos, el amplificador entrará en modo de espera.

Indicador de entrada Bluetooth

Pulse para seleccionar Bluetooth como origen de audio.

Indicador de entrada óptica

Pulse para seleccionar el método de entrada como origen de audio con cable de fibra óptica.

Indicador de entrada LINE 2

Pulse para seleccionar el método de entrada como entrada de línea de conector de 3,5 mm.

Indicador de entrada LINE 1

Pulse para seleccionar el método de entrada como línea RCA con cable.

Botón de interruptor de entrada y volumen

Este selector puede ajustar el volumen (girar a izquierda o derecha) y también cambiar el modo de entrada (pulsar) (Para el modo de espera, mantenga pulsado el botón.)

(ES)

Instrucciones importantes de seguridad

Para reducir el riesgo de descarga eléctrica, incendio, etc.:

1. No coloque la unidad cerca de fuentes de calor, como radiadores, rejillas de aire caliente, fogones ni cualquier otro aparato que genere calor (incluidos los amplificadores).
2. No bloquee las aperturas de ventilación de la unidad.
3. Evite que la unidad quede expuesta a goteo o salpicaduras de líquidos y no coloque sobre ella ningún objeto que contenga líquidos, como por ejemplo, jarrones.
4. No coloque objetos pesados sobre la unidad y no se suba en ella. La carga podría caer y provocar daños graves en la unidad.
5. No desenchufe nunca la unidad tirando del cable de alimentación. Coja siempre el enchufe con firmeza y tire recto hacia atrás para extraerlo de la toma.
6. Repare o cambie inmediatamente todos los cables de dispositivos eléctricos que se hayan deshilachado o dañado de cualquier otra manera. No utilice ningún cable que muestre grietas o daños por abrasión en alguna parte de su recorrido, en el enchufe o en el extremo de conexión.
7. Para evitar el riesgo de incendio o de descarga eléctrica no exponga la unidad a la lluvia ni a la humedad.
8. En días de lluvia o con tormentas eléctricas, desenchufe la unidad para tener una mayor protección contra los rayos. Esto también es aconsejable si no va a utilizar la unidad durante un periodo de tiempo prolongado. Esto evitará que la unidad pueda sufrir daños a causa de los relámpagos y los picos de tensión.
9. No intente reparar la unidad usted mismo. Si abre o quita la carcasa, podría estar expuesto a tensiones peligrosas o a otros peligros. Todas las reparaciones deberán ser realizadas por personal cualificado.
10. Por motivos de seguridad y para evitar un consumo de energía innecesario, no deje nunca la unidad encendida si la va a dejar desatendida durante largos periodos de tiempo, por ejemplo, por la noche, cuando se vaya de vacaciones o cuando esté fuera de casa. Apáguela y desconecte el cable de alimentación de la toma de corriente.
11. Límpiela solo con un paño seco.
12. Preste atención a los aspectos ambientales de la eliminación de la batería. La batería debe ser reciclada o eliminada apropiadamente. Este producto no debe eliminarse con la basura doméstica. Este producto tiene que eliminarse en un lugar autorizado para reciclaje de aparatos eléctricos y electrónicos. Cuando se recoge y se recicla basura, se ayuda a ahorrar recursos naturales, asegúrese de que el producto se elimina de una manera sana y amigable con el medio ambiente.



Este símbolo, en el producto o en las instrucciones, significa que el equipo eléctrico o electrónico debe eliminarse al final de su vida por separado de la basura doméstica. En la UE hay sistemas de recogida aparte para el reciclaje. Para obtener más información, contacte con las autoridades locales o con el vendedor en el que adquirió el producto.

(ES)

The Bluetooth® word mark and logos are registered trademarks owned by Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks is under license. Other trademarks and trade names are those of their respective owners.

forforsterker:

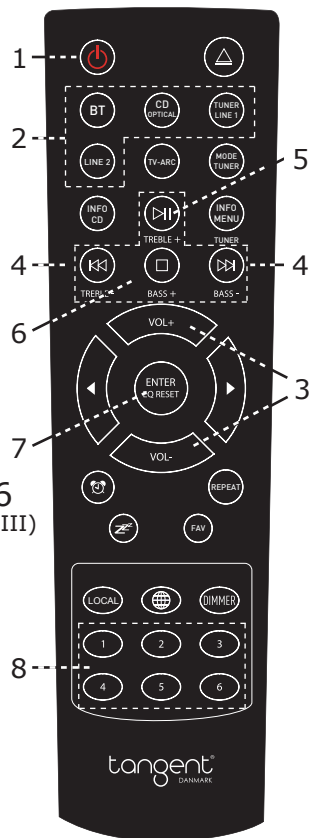
1. Strømindikator
2. Bluetooth-indikator
3. OPT-indikator
4. Line In indikator
5. AUX indikator
6. Fjernsensor
7. Volumknapp / inngangselger
8. Antenne
9. RCA L / R
10. AUX In
11. Optisk inngang
12. Pre-out RCA/XLR til forsterker eller aktive høyttalere
13. Subwooferutgang
14. Strøminntak
15. På / Av bryter
16. Selector Line In / Phono
17. Standby-modusvelger
18. Jordskrue for dreieskive
19. Hodetelefon ut
20. Trigger out

Inkludert i pakken:
Fjernkontroll
Bruksanvisningen



Fjernkontroll:

1. Av-knapp
2. Kildeknapper
(BT-Optisk-Linje 1-Linje 2)
3. Volum +/-
4. Forrige/Neste
(BT/CD-modus)
5. Play/Pause
(BT/CD-modus)
6. EQ-justering
(se veiledningen på neste side)
7. Tilbakestilling av EQ
(se veiledningen på neste side)
8. Forhåndsinnstilling 1-6
(For bruk med Tuner III eller CD III)



Koble:

1. Koble strømledningen til baksiden av forsterker og koble den til en stikkontakt.
2. Koble enhetene til ønsket inngang.
3. Slå på strømknappen til På-stilling, etter to sekunder vil enheten gå inn i arbeidsstatus og inntaksindikatoren lyser.
4. Trykk på BT, OPT, LINE 1 eller LINE 2 -knappen på fjernkontrollen eller volumknappen for å velge ønsket lydkilde.

Kontroller avspillingen via fjernkontrollen med trykke på knappene.

Bluetooth-paring:

1. Trykk på Bluetooth på fjernkontrollen (eller trykk på velgeren) for å aktivere Bluetooth-kilden.
 2. Aktiver Bluetooth på telefonen / nettbrettet, og start å søke etter nye Bluetooth-enheter.
 3. Når du finner telefon / tavle finner du Tangent PreAmp III, velger du denne enheten og begynner å koble sammen.
- (Du kan tvinge Ampster til parringsmodus, med lang trykk på BT)

Merk: Forsterkeren slår seg av automatisk hvis temperaturen overstiger 85 ° C, for å indikere dette vil strømindikatoren bli oransje. De forsterkeren starter automatisk igjen når temperaturen har falt under 60 ± 10 ° C.

Koble til enheten:

Koble din aktive høyttalere / strømforsterker til venstre høyre RCA/XLR-utgang.

Koble subwooferen din til SUB ut.

Koble en enhet via RCA-kabelen til RCA L / R-inngangen.

Pass på at du kobler "L" -pluggen til venstre inngangskanal og "R" -pluggen til høyre inngangskanal.

Koble telefonen / nettbrettet / MP3-en via en AUX-kabel til LINE 2-inngangen.

Bruk den optiske inngangen ved å koble en enhet med en optisk fiberkabel til den optiske inngangen.

Utløser ut

Du kan bruke denne hvis tilkoblingsenheten din har en triggerinngang. Da vil tilkoblingsenheten din våkne når du slår på PreAmp III. (Du trenger en utløserkabel med 3,5 mm plugg)

Merk:

Husk å bytte til ønsket kilde på forsterkeren.

EQ-innstilling:

Øk diskant: Langt trykk (2-3sec) på Play / Pause økning med 2dB hver gang. (maks. 8 dB)

Reduser diskant: Langt trykk (2-3sec) på Skip bakover reduseres med 2dB hver gang. (maks. 8 dB)

Øk bass: Langt trykk (2-3sec) på Stop økning med 2dB hver gang. (maks. 8 dB)

Reduser bassen: Langt trykk (2-3sec) på Skip forward-reduksjon med 2dB hver gang. (maks. 8 dB)

Tilbakestill EQ: Trykk lenge (2-3sek) på Enter for å nullstille EQ-innstillingene.

Vi anbefaler at EQ-justeringer gjøres i BT-modus, og hvis du har CD III eller Tuner III, bør de slås av under EQ-justeringer for å forhindre avbrudd av disse under justeringen.

Standby-modus:

Standby ON:

Bare BT-inngangen kan våkne ved signalet

Standby OFF:

Alle innganger kan våkne etter signal

Merk: Strømforbruket er høyere i AV-modus.

AV-modus: 1,4 watt

PÅ-modus: Under 0,5 watt

Indikator Funksjon

Strøm / ventemodus

Strøm: Slå på - Produktet er slått av, og trykk deretter på strømkilden på bakpanelet i "ON" -posisjon LED-indikatoren blinker en gang og oppstartslåsen fra elektrisk relé i enheten, etter ca. 2 sekunder vil forsterkeren være i arbeidsstatus Merk at enheten ikke vil huske innstillingene fra før den ble slått av.

Slå av:

Skyv strømkilde-knappen i "OFF" -posisjon, og lukk lyden fra det elektriske reléet og enheten går i strømmen.

Standby:

Trykk på standby-knappen på fjernkontrollen, eller trykk Volum / velg-knappen. så går enheten i ventemodus, og standby-lysdioden vil bli rød farge. Enheten er i standby-status.
(Når PreAmp III går i automatisk standby når den er inaktiv på 15 minutter, kan du vekke den opp via Bluetooth-signal)

Slå på (fra standby-modus): Trykk på ønsket inngang på fjernkontrollen eller trykk på volum-/velgknappen, og etter ca. 2 sekunder vil forsterkeren være i siste gangs driftsstatus før standby.

Bluetooth-inngangsindikator

Trykk for å velge Bluetooth som lydkilde.

Optisk inngangsindikator

Trykk for å velge inngangsmetode som optisk lydkilde.

LINE 2 inngangsindikator

Trykk for å velge inngangsmetode som 3,5 mm lydkontaktlinje inn.

LINE 1 inngangsindikator

Trykk for å velge inngangsmetode som kablet RCA-linjeinngang.

Volum og inngangskontakt knapp

Denne velgeren kan justere volumet (sving til venstre eller høyre) og også bytte inngangsmodus (trykk)

(For standby trykk og hold knappen nede)

(N)

Viktige sikkerhetsinstruksjoner:

For å redusere risikoen for elektrisk støt, brann osv.:

1. Ikke plasser enheten i nærheten av varmekilder som radiatorer, varmeapparater, ovner eller annet apparat (inkludert forsterkere) som produserer varme.
2. Ikke blokkér ventilasjonsåpninger på enheten.
3. Enheten skal ikke utsettes for drypp eller sprut, og ingen gjenstander som er fylt med væsker, som vaser, skal plasseres på enheten.
4. Legg ikke tung belastning på enheten, og ikke tråkk på det, lasten kan falle og forårsake alvorlig skade på enheten.
5. Trekk aldri ut støpselet ved å trekke på strømledningen. Ta alltid støpselet fast og trekk rett ut fra stikkkontakten.
6. Reparer eller bytt ut alle elektriske ledninger som har blitt slått eller skadet på annen måte umiddelbart. Ikke bruk en ledning som viser sprekker eller slitasje i lengden, kontakten eller kontakten.
7. Ikke utsett enheten for regn eller fuktighet for å unngå fare for brann eller støt.
8. Under lynet eller regnperioden må du trekke ut støpselet for ekstra beskyttelse under tordenvær eller når enheten ikke brukes i lengre perioder. Dette forhindrer skade på enheten fra lyn og strømstøt.
9. Forsøk ikke å utføre noen tjeneste selv. Ved å åpne eller fjerne kabinettet kan du bli utsatt for farlig spenning eller andre farer. Eventuelt arbeid skal utføres av kvalifiserte teknikere.
10. For å unngå sikkerhet og for å unngå unødvendig energiforbruk, la aldri enheten være slått på uten tilsyn uten lengre tid, f.eks. over natten, mens du er på ferie eller mens du er ute av huset. Slå av og koble fra støpselet fra stikkkontakten.
11. Rengjør kun med tørr klut
12. Vær oppmerksom på de miljømessige aspektene ved bortskaffelse av batterier. Batteriet må resirkuleres eller kasseres på riktig måte. Dette produktet må ikke kastes sammen med husholdningsavfallet. Dette produktet må avhendes på et autorisert sted for gjenvinning av elektriske og elektroniske apparater. Ved å samle og gjenvinne avfall, hjelper du med å redde naturressurser, og sørg for at produktet er plassert på en miljøvennlig og sunn måte.



Dette symbolet på produktet eller i instruksjonene betyr at ditt elektriske og elektroniske utstyr skal avhendes ved slutten av livet, separat fra husholdningsavfall. Det finnes separate innsamlingssystemer for resirkulering i EU. For mer informasjon, vennligst kontakt den lokale myndigheten eller forhandleren der du kjøpte produktet.

(N)

Bluetooth® ordmerke og logoer er registrerte varemerker eid av Bluetooth SIG, Inc. og enhver bruk av slike merker er under lisens. Andre varemerker og handelsnavn er de tilhørende respektive eiere.

Specifications:

Model:	Tangent preAmp III
Bluetooth:	Qualcomm QCC3031 Bluetooth v5.1 APTX-HD
DAC:	Built-in 24-Bit, 192kHz Stereo Audio
Sub Output:	250Hz cutoff
Output terminals:	RCA & XLR
Trigger out	Yes
Standby function:	Autostandby after 15min (No signal)
Standby power consumption:	< 0,5W standby (EUP 2013)
Mains Voltage:	100-240V AC 50/60Hz
Dimensions:	200x65x200mm (WxHxD)
Weight:	1,6Kg
SKU:	TANPREAMPPIII

Preliminary data Tangent reserves the right to make changes without notice

Tangent A/S
Birk Centerpark 40
DK-7400 Herning
Denmark
www.tangent.dk

WWW.TANGENT-AUDIO.COM

